

# МЕЖДУНАРОДНЫЙ СОЮЗ ЭЛЕКТРОСВЯЗИ



## Бюро радиосвязи

(Прямой факс: +41 22 730 57 85)

Циркулярное письмо  
СМ/17

15 января 2008 года

### Администрациям Государств – Членов МСЭ

**Предмет:** База данных морских служб МСЭ – включение информации, касающейся опознавателей морской подвижной службы (MMSI) для оборудования, отличного от устанавливаемого на борту судов оборудования подвижной связи

**Справочный материал:** Циркулярное письмо СМ/16 от 27 августа 2007 года  
Рекомендация МСЭ-R М.1371-3

Генеральному директору

Уважаемая госпожа,  
уважаемый господин,

1 Бюро своим Циркулярным письмом СМ/16 информировало администрации о том, что база данных морских служб МСЭ было изменена для того, чтобы включать информацию, касающуюся MMSI, присвоенных воздушным судам SAR.

2 Кроме того, в пункте 7 того же письма администрации были проинформированы о том, что "вопросы данных, относящихся к средствам навигации (СН), и их обработки будут предметом последующего рассмотрения".

3 Бюро завершило необходимые исследования и хотело бы проинформировать администрации о том, что структура базы данных морских служб МСЭ и соответствующее программное обеспечение претерпели дальнейшие изменения, для того чтобы включать информацию, касающуюся **MMSI, присвоенных средствам навигации (СН) AIS.**

4 Кроме того, на веб-сайте МСЭ *Морская подвижная система доступа и поиска данных (MARS)* были сделаны надлежащие поправки, позволяющие осуществлять поиск и извлечение внесенных данных.

5 В целях обеспечения администрациям возможности представления необходимой информации Бюро разработало форму уведомления и электронный формат представления данных, приложенные к настоящему циркулярному письму (они также размещены по адресу: <http://www.itu.int/ITU-R/terrestrial/mars/forms/index.html>).

6 Следует отметить, что элементы данных, которые администрации должны представлять, а также форма уведомления и электронный формат представления данных, приложенные к настоящему циркулярному письму, учитывают замечания, сформулированные Рабочей группой 8В МСЭ-R и Международной ассоциацией маячных служб (МАМС).

7 Предлагаем принять к сведению, что ввиду существующих ограничений систем обработки данных МСЭ информация должна предоставляться только на английском, французском или испанском языках (если предоставляется в бумажном формате) или путем использования набора знаков ISO-8859-1 (Latin-1) (если предоставляется в электронном формате).

8 Вопросы данных, касающихся ММСИ, присвоенных судам, связанным с базовым судном, и их обработки будут предметом последующего рассмотрения. Информация, касающаяся их возможного представления, будет опубликована в отдельном циркулярном письме.

9 Бюро остается в распоряжении администраций для предоставления любой дополнительной информации и разъяснений, которые могут потребоваться по этим вопросам. По данным вопросам можно обращаться к контактному лицу в Бюро г-ну А.М. Дасу (Mr A.M. Das), тел.: +41 22 7305007, факс: +41 22 7305785, эл. почта: [brmail@itu.int](mailto:brmail@itu.int).

С уважением,

Валерий Тимофеев  
Директор Бюро радиосвязи

Приложения:

- Форма уведомления (образец TPR/AtoN\_1) не включена (формы на английском, французском и испанском языках представлены по адресу: <http://www.itu.int/ITU-R/terrestrial/mars/forms/index.html>)
- Элементы данных для электронного представления (образец TPR/AtoN\_2) не включены (формы на английском, французском и испанском языках представлены по адресу: <http://www.itu.int/ITU-R/terrestrial/mars/forms/index.html>)

Рассылка:

- Администрациям Государств – Членов МСЭ
- Международной морской организации
- Международной ассоциации маячных служб (МАМС)